

INFORMATION

OTTAWA, CANADA K1A 0G5 (613) 992-1573

For immediate release

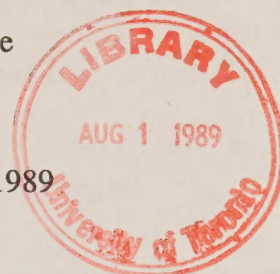
CAI
FX
- I52

89-075

Publication immédiate

Ottawa, July 21, 1989

Ottawa, le 21 juillet 1989



MONTHLY STATEMENTS OF FINANCIAL OPERATIONS

The Honourable Michael Wilson, Minister of Finance, released today the regular monthly statements of the government's financial operations for May 1989 and the first two months of the 1989-90 fiscal year.

For May 1989, budgetary revenues were \$10,469 million, budgetary expenditures were \$10,554 million, and there was a deficit of \$85 million. For May 1988, budgetary revenues were \$10,314 million, budgetary expenditures were \$10,452 million, and there was a deficit of \$138 million.

For the first two months of the 1989-90 fiscal year, budgetary revenues were \$16,910 million, budgetary expenditures were \$20,384 million and there was a deficit of \$3,474 million. For the same period last year, budgetary revenues were \$15,544 million, budgetary expenditures were \$19,383 million and there was a deficit of \$3,839 million.

ÉTATS MENSUELS DES OPÉRATIONS FINANCIÈRES

L'honorable Michael Wilson, ministre des Finances, a publié aujourd'hui les états mensuels réguliers des opérations financières du gouvernement pour le mois de mai 1989 et les deux premiers mois de l'exercice 1989-90.

Les chiffres budgétaires de mai 1989 montrent des recettes de \$10,469 millions, des dépenses de \$10,554 millions et un déficit de \$85 millions. En mai 1988, les recettes s'établissaient à \$10,314 millions, les dépenses à \$10,452 millions et le déficit à \$138 millions.

Les deux premiers mois de l'exercice 1989-90 ont produit des recettes budgétaires de \$16,910 millions, des dépenses budgétaires de \$20,384 millions d'où un déficit de \$3,474 millions. La période correspondante de l'exercice précédent avait donné des recettes budgétaires de \$15,544 millions, des dépenses budgétaires de \$19,383 millions et un déficit de \$3,839 millions.

The May 1989 figures do not provide an adequate base for estimating fiscal year 1989-90. The monthly patterns of both revenues and expenditures are subject to a wide degree of year-over-year variations due to such factors as timing of tax refunds, payments of grants and contributions and purchases of capital assets.

Les chiffres du mois de mai 1989 ne permettent pas d'établir une prévision convenable pour l'exercice 1989-90. Les données mensuelles des recettes et des dépenses fluctuent d'un exercice à l'autre en raison de certains éléments tels que le calendrier du remboursement des impôts, les paiements à titre de subventions et contributions ainsi que les achats d'immobilisations.

For further information:

Louis A. Langlois (613) 996-7397
Peter DeVries (613) 996-7380

Pour de plus amples renseignements:

Louis A. Langlois (613) 996-7397
Peter DeVries (613) 996-7380